

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
Session de 1928-1929	N° 14 SÉANCE du 28 Novembre 1928	VERGADERING van 28 November 1928	Zittijd 1928-1929

PROJET DE LOI

modifiant les articles 10, 14 et 15 de la loi du 15 juillet 1849, organique de l'enseignement supérieur donné aux frais de l'Etat.

PROJET AMENDÉ PAR LE SÉNAT (1)**ARTICLE UNIQUE.**

L'article 10 de la loi du 15 juillet 1849, organique de l'enseignement supérieur donné aux frais de l'Etat, tel qu'il a été modifié et complété par les lois du 22 mai 1882, du 22 mai 1892, du 30 juin 1893 et du 1^{er} juillet 1896, ainsi que les articles 14 et 15 de la dite loi du 15 juillet 1849, sont remplacés par les suivants :

Art. 10. — Pour donner les cours prescrits par les lois et règlements, il peut être nommé à l'Université de Gand, 22 professeurs dans la faculté de philosophie et lettres, 14 dans la faculté de droit, 20 dans la faculté des sciences, 20 dans la faculté de médecine; à l'Université de Liège, 18 dans la faculté de philosophie et lettres, 12 dans la faculté de droit, 16 dans la faculté des sciences, 19 dans la faculté de médecine et 12 dans la faculté technique.

Le Gouvernement est autorisé à accorder également le rang de professeur, avec les prérogatives qui y sont attachées, aux fonctionnaires de l'Etat détachés, soit à la faculté technique de l'Université de Liège, soit aux écoles techniques annexées à la faculté des sciences de l'Université de Gand.

Ces fonctionnaires jouissent du traitement attaché au grade qui leur est attribué dans leur administration d'origine. Il peut leur être alloué, en outre, un supplément de traitement à fixer par le Gouvernement. Ces traitements et suppléments de traitement servent à fixer le montant de la pension de l'émeritatem déterminé par l'article 2 de la loi du 30 juillet 1879.

Art. 14. — Des chargés de cours peuvent être attachés aux universités.

(1) Voir :

Documents de la Chambre :

Projet de loi, n° 61 (1927-1928).
Rapport, n° 279 (1927-1928).

Annales de la Chambre :

Séances des 23 août et 19 septembre 1928.

Documents du Sénat :

Projet de loi, n° 187 (1927-1928).
Rapport, n° 9.

Annales du Sénat :

Séances des 20 et 22 novembre 1928.

WETSONTWERP

tot wijziging van de artikelen 10, 14 en 15 der wet van 15 Juli 1849, tot inrichting van het op Rijkskosten gegeven hooger onderwijs.

ONTWERP DOOR DEN SENAAT GEWIJZIGD (1)**EENIG ARTIKEL.**

Artikel 10 der wet van 15 Juli 1849, tot regeling van het op Rijkskosten gegeven hooger onderwijs, zooals het gewijzigd en aangevuld is door de wetten van 22 Mei 1882, van 22 Mei 1892, van 30 Juni 1893 en van 1 Juli 1896, alsmede de artikelen 14 en 15 van bovengemelde wet van 15 Juli 1849, worden vervangen door de volgende :

Art. 10. — Om de bij de wetten en reglementen voorgeschreven lessen te geven, mogen er benoemd worden : aan de Universiteit te Gent, 22 hoogleeraren in de faculteit der wijsbegeerte en letteren, 14 in de faculteit der rechtsgeleerdheid, 20 in de faculteit der wetenschappen en 20 in de faculteit der geneeskunde; aan de Universiteit te Luik, 18 in de faculteit der wijsbegeerte en letteren, 12 in de faculteit der rechtsgeleerdheid, 16 in de faculteit der wetenschappen, 19 in de faculteit der geneeskunde en 12 in de technische faculteit.

De Regeering mag den rang van hoogleeraar, met de daaraan verbonden voorrechten, eveneens toecken aan de Rijksambtenaren die gedetacheerd werden, hetzij aan de technische faculteit der Universiteit te Luik, hetzij aan de technische scholen verbonden aan de faculteit der wetenschappen van de Universiteit te Gent.

Bedoelde ambtenaren genieten de wedde verbonden aan den graad welke hun verleend is in het bestuur waaruit zij komen. Er kan hun bovendien een door de Regeering te bepalen weddebijslag toegekend worden. Deze wedden en weddebijslagen dienen voor de vaststelling van het bedrag van het emeritaatspensioen, bepaald bij artikel 2 der wet van 30 Juli 1879.

Art. 14. — Er mogen docenten verbonden worden aan de universiteiten.

(1) Zie :

Gedrukte Stukken van de Kamer :

Wetsontwerp, n° 61 (1927-1928).
Verslag, n° 279 (1927-1928).

Handelingen van de Kamer :

Vergaderingen van 23 Augustus en 19 September 1928.

Gedrukte Stukken van den Senaat :

Wetsontwerp, n° 187 (1927-1928).
Verslag, n° 9.

Handelingen van den Senaat :

Vergaderingen van 20 en 22 November 1928.

Ils sont nommés par le Roi, qui fixe leur traitement.

Toute nomination de chargé de cours indique la science qu'il est appelé à enseigner, ainsi que, s'il y a lieu, la faculté à laquelle il est attaché.

Le Gouvernement peut attacher, à des conditions et pour une période à déterminer par un arrêté royal, des agrégés aux Universités de l'Etat. Il peut leur attribuer une indemnité.

ART. 15. — Par dérogation au deuxième alinéa de l'article 16 ci-après, assistent également avec voix délibérative aux séances du Conseil académique, les chargés de cours qui ont, depuis trois ans au moins, dans leurs attributions l'un des enseignements prévus par la loi sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires (¹).

Bruxelles, le 22 novembre 1928.

Le Président du Sénat,

Zij worden benoemd door den Koning, die hun wedde vaststelt.

Elke benoeming tot docent vermeldt de door den betrokken te onderwijzen wetenschap, en zoo noodig, de facultet waaraan bij verbonden wordt.

De Regeering mag, onder de voorwaarden en voor een tijdvak bij Koninklijk besluit te bepalen, geaggregeerden aan de universiteiten verbinden. Zij mag hun een vergoeding verleenen.

ART. 15. — In afwijking van het tweede lid van het hiernavolgend artikel 16, wonen eveneens met medebelissende stem de vergaderingen van den Academischen Raad bij, de docenten die ten minste sedert drie jaar belast zijn met een der onderwijsvakken, voorzien bij de wet op het toekennen der academische graden en het programma der universitaire examens (¹).

Brussel, 22 November 1928.

De Voorsitter van den Senaat

CH. MAGNETTE.

Les Secrétaires,

De Secretarissen,

E. DELANNOY.

CH. VAN BELLE.

(¹) L'article 2 du projet adopté par la Chambre a été disjoint par le Sénat; il était conçu comme suit :

ART. 2.

En ce qui concerne l'incompatibilité établie par l'article 238 de la loi électorale du 28 juin 1894, entre le mandat de membre des Chambres et les fonctions ou emplois salariés de l'Etat, il est fait exception pour les professeurs, les chargés de cours et les agrégés des Universités de l'Etat.

(¹) Artikel 2 van het door de Kamer aangenomen ontwerp werd door den Senaat afgescheiden; het luidde :

ART. 2.

Wat betreft de onvereenbaarheid, krachtens artikel 238 van de kieswet van 28 Juni 1894, van het lidmaatschap van de Kamers niet bezoldigde Staatsambten of -betrekkingen, wordt uitzondering gemaakt voor de professoren, docenten en geaggregeerden der Staatsuniversiteiten.